

21994D1229(05)

29.12.1994

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

L 339/87

**DECIJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE****Nru 28/94****tat-2 ta' Dicembru 1994****li temenda l-Anness XI (Servizzi ta' telekomunikazzjoni) għall-Ftehim taż-ŻEE**

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea, kif agġustat bil-Protokoll li Jaġġusta l-Ftehim għaż-Żona Ekonomika Ewropea, minn hawn iż-żejjed 'il quddiem issir referenza għalih bhala l-Ftehim, u b'mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi l-Anness XI għall-Ftehim ġie emendat bid-Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru 7/94 tal-21 ta' Marzu 1994 li temenda l-Protokoll 47 u certi l-Annessi għall-Ftehim taż-ŻEE<sup>(1)</sup>;

Billi r-Risoluzzjoni tal-Kunsill 94/K 48/02 tas-7 ta' Frar 1994 dwar prinċipji ta' servizz universali fil-qasam tat-telekomunikazzjonijiet<sup>(2)</sup> għandha tīgi inkorporata fil-Ftehim,

Billi r-Risoluzzjoni tal-Kunsill 94/K 48/02 tas-7 ta' Frar 1994 dwar l-iżvilupp tas-servizzi postali tal-Komunità<sup>(3)</sup> għandha tīgi inkorporata fil-Ftehim,

Billi r-Risoluzzjoni tal-Kunsill 94/K 181/02 ta' l-20 ta' Ġunju 1994 dwar il-koordinament fir-rigward ta' skambju ta' informazzjoni bejn amministrazzjonijiet<sup>(4)</sup> għandha tīgi inkorporata fil-Ftehim,

IDDECIEDA DAN LI ĜEJ:

**Artikolu 1**

Din is-subintestatura l-ġdida li ġejja għandha tiddaħħal fl-Anness XI għall-Ftehim wara l-punt 6 (ir-Risoluzzjoni 88/K 257/01) wara l-faži ta' introduzzjoni:

**“Servizzi ta' telekomunikazzjoni”.****Artikolu 2**

Dawn il-punti l-ġodda u s-subintestaturi li ġejjin għandhom jiddaħħlu fl-Anness XI għall-Ftehim wara l-punt 25 (ir-Risoluzzjoni tal-Kunsill tas-7 ta' Dicembru 1993):

**“26. 394 Y 0216(01): Ir-Risoluzzjoni tal-Kunsill 94/K 48/02 tas-7 ta' Frar 1994 dwar il-prinċipji ta' servizz universali fil-qasam tat-telekomunikazzjonijiet (GU C 48, tas-16.2.1994, p. 1).**

**Servizzi postali**

**27. 394 Y 0216(02): Ir-Risoluzzjoni tal-Kunsill 94/K 48/02 tas-7 ta' Frar 1994 dwar l-iżvilupp ta' servizzi postali tal-Komunità (GU C 48, tas-16.2.1994, p. 3).**

**Servizzi ta' informazzjoni**

**28. 394 Y 0702(01): Ir-Risoluzzjoni tal-Kunsill 94/K 181/02 ta' l-20 ta' Ġunju 1994 dwar il-koordinament fir-rigward ta' skambju ta' informazzjoni bejn amministrazzjonijiet (GU C 181, tat-2.7.1994, p. 1).”.**

**Artikolu 3**

It-testi tar-Risoluzzjoni tal-Kunsill 94/K 48/01, 94/K 48/02 u 94/K 181/01 fil-lingwa Finlandiża, Islandiża, Norvegiża u Svediża, li huma annessi għall-verżjoniċċi tal-lingwi rispettivi ta' din id-Deciżjoni huma awtentici.

<sup>(1)</sup> GU L 160, tat-28.6.1994, p. 1.

<sup>(2)</sup> GU C 48, tas-16.2.1994, p. 1.

<sup>(3)</sup> GU C 48, tas-16.2.1994, p. 3.

<sup>(4)</sup> GU C 181, tat-2.7.1994, p. 1.

*Artikolu 4*

Din id-Deciżjoni għandha tidhol fis-seħħ nhar l-1 ta' Frar 1995, sakemm ikunu ġew magħmula n-notifikasi kollha taħt l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE.

*Artikolu 5*

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata fis-Sezzjoni taż-ŻEE ta', u fis-Suppliment taż-ŻEE għall-Ġurnal Uffiċjali tal-Komunitajiet Ewropej.

Magħmula fi Brussel, fit-2 ta' Dicembru 1994.

*Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE*

*Il-President*

H. HAFSTEIN

---